









Partnerschaftsverein besucht Olbernhau zum Herbstfest

Zum Herbstfest besuchten einige PaVe-Mitglieder Olbernhau, die Stadtberger Partnerstadt im Erzgebirge. Mit dabei waren unter anderem Stadtbergens früherer Bürgermeister und Ehrenbürger Olbernhau's, Dr. Ludwig Fink, sowie die ehemaligen stellvertretenden PaVe-Vorsitzenden Erich Maydl und Günter Stonner. "Die persönlichen Freundschaften, die sich in 25 Jahren entwickelt haben, müssen einfach gepflegt werden!", so die einhellige Meinung der Teilnehmer.

Auf der Hinfahrt nahmen die Stadtberger an einer Stadtführung durch Bamberg teil. Ein Essen im Traditionslokal "Schlenkerla" durfte nicht fehlen. Danach ging es, von einigen Staus auf der Autobahn abgesehen, weiter nach Olbernhau.

Der dortige Partnerschaftsverein mit seinem Vorsitzenden Friedbert Philipp hatte wieder ein interessantes Programm auf die Beine gestellt. Am Samstag wurde die sächsische "Bergbau-Hauptstadt" Freiberg mit der berühmten Schatz-



Von links: Frau Claudia Kluge, Bürgermeisterin Deutschneudorf, Heinz-Peter Haustein, Bürgermeister Olbernhau, Dr. Ludwig Fink, Hartmut Tanneberger, 2. stellvertr. Bürgermeis-



Olbernhauer und Stadtberger treffen sich zur Fahrt nach Freiberg

haus zum "letzten Dreier" erkundeten die Stadtberger die nähere Umgebung von Olbernhau.

kammer und der Mineraliensammlung im Schloß Am Abend trafen sich dann Gäste und Gastgeangesteuert. Nach einem Mittagessen im Gast- ber zu einem typisch erzgebirgischen Abendessen, zu dem Olbernhau's Bürgermeister Heinz-Peter Haustein eingeladen hatte.

Der Sonntag stand im Zeichen des Olbernhauer Herbstfestes. Beim Bockbieranstich, der von Bürgermeister Haustein und 2. Bürgermeister Tanneberger durchgeführt wurde, assistierte auch Dr. Ludwig Fink. Der Nachmittag und der Abend gehörten wieder den privaten Begeg-

Während ein Teil der Gruppe am Montag nach Hause fuhr, nutzte der Rest den Feiertag noch für eine nostalgische Dampflok-Fahrt mit der Pressnitztalbahn und eine Wanderung an der Pressnitz entlang. Sowohl Olbernhauer wie auch Stadtberger freuen sich auf das Wiedersehen im Dezember in Stadtbergen, wo das 25-jährige Jubiläum der Partnerschaft zwischen beiden Städten feierlich begangen wird.

Text und Fotos: Erich Maydl

Nächste PaVe Highlights - Bitte beachten Sie den jeweiligen Anmeldeschluss

25 Jahr-Feier "Olbernhau ∞ Stadtbergen" in Stadtbergen vom 1. - 4. 12. 16

Am Freitag, den 2.12.16 sind noch Plätze frei für den Tagesausflug nach München.

Programm: Führung im Lenbachhaus zum Thema "Blauer Reiter", Mittagessen im Hofbräuhaus, anschl. Freizeit in München, z. B. zum Besuch der Weihnachtsmärkte

Über zahlreiche Anmeldungen zum gemeinsamen Festakt und Festabend am Samstag, den 3.12. ab 18.30 Uhr freuen sich der Partnerschaftsverein und die Stadt Stadtbergen.

Anmeldungen für den Tagesausflug und zum Festabend sind noch möglich

"30 Jahre Brie-Comte-Robert ∞ Stadtbergen", Jubiläumsfahrt nach Frankreich vom 8. - 11. 4. 17

Das verlängerte Festwochenende liegt günstig am Anfang der Osterferien. Neben dem Aufenthalt und den Festivitäten in

Brie-Comte-Robert steht am Montag ein Tagesausflug nach Paris, alternativ zur mittelalterlichen Baustelle "Schloß

Guédelon" auf dem Reiseprogramm

Anmeldeschluss 1, 12, 16

Zeitgleich Jugendfahrt des PaVe nach Brie-Comte-Robert vom 8. - 15. 4. 17

Es sind zahlreiche Aktivitäten und Ausflüge zusammen mit den französischen Jugendlichen, die auch Ferien haben, geplant. Der Gegenbesuch der französischen Jugendlichen findet zusammen mit den jungen Italienern aus Bagnolo Mella vom 29. Juli bis 5. August in der 1. Sommerferienwoche statt.

Anmeldeschluss 15.12.16

Ab Mitte Januar wird immer donnerstags ein neuer Kurs "Italienisch für Anfänger" angeboten

Nach den Weihnachtsferien beginnt ein neuer Italienisch-Anfängerkurs bei Dr. A. Grassi-Braun, immer donnerstags um 15.00 Uhr im Mehrgenerationenhaus in Stadtbergen. Neben PaVe-Mitgliedern können sich auch alle anderen Interessenten anmelden. Bitte wenden Sie sich bei Interesse und Anmeldung direkt an die Lehrkraft unter Tel. 0821/882815, Mobil: 0172/5703572 und Email: Amanda@itopi.de).

Sämtliche Anmeldeformulare mit näheren Informationen wie auch Allgemeines zu den drei Städtepartnerschaften der Stadt Stadtbergen und/oder weiteren Programmen und Fahrten für Erwachsene und Jugendliche des Partnerschaftsvereins Stadtbergen e.V. finden Sie auf der PaVe-Homepage www.pave-stadtbergen.de. Zusätzlich liegen für die anstehenden Programmpunkte alle Anmeldeformulare und Informationen an der Rathausinfothek aus. Gerne können Sie auch unter der Tel. Nr. 0821 / 2438 -174 Kontakt zu uns aufnehmen bzw. erreichen Sie uns auch per Mail unter pave@stadtbergen.de.

Astrid Flagner und Gabi Nießner, Vorsitzende.